## **ENGLISH TRANSLATION**

## "4 Million Success", 4 Million Tickets more to Gang Dong-won Fulfilling His Promise

Kim Yun-seok and Gang Dong-won's movie, *THE PRIESTS*, surpassed 4 million cumulative tickets within 16 days.

Released on November 5th, *THE PRIESTS* (Director Jang Jae-hyun; Producer Zip Cinema) mobilized 4 million viewers by November 20th. This box office result was achieved in the shortest time compared to all other Korean films released in the month of November in the history of the Korean box office.

In doing so, Kim Yun-seok and Gang Dong-won have once again dominated the box office.

Kim and Gang appeared together in the movie *WOOCHI* in 2009. *WOOCHI* had then surpassed 4 million tickets within 19 days while The Priests has reached that figure 3 days faster.

Distributor, CJ Entertainment, said, "Despite the movie being in its third week, The Priests has continued to attract viewers and we expect the movie to have a long run."

With *THE PRIESTS* reaching 4 million tickets, there has been attention given to Gang Dong-won's "Box Office Promise" and whether it will be fulfilled.

Gang Dong-won has promised that if *THE PRIESTS* successfully surpasses 8 million tickets, he will wear a priest's outfit and walk down the streets of Myeong-dong in Seoul.

## 홈 TV 포토 랭킹 스타캐스트 영화 뮤직 NOW

## 스로츠동아

'400만 성공' 강동원, 공약 실천까지 400만 남았다

기사입력 2015.11.20 오후 4:41

3

가 あ A



영화 '검은 사제들'에 출연한 강동원. 사진제공 | 영화사 집

김윤석과 강동원의 영화 '검은 사제들'이 누적 관객 400만명을 돌파했다. 상영 16일 만이다.

5일 개봉한 '검은 사제들'(감독 장재현·제작 영화사 집)은 20일 현재까지 누적 400 만명을 동원했다. 11월 개봉한 역대 한국영화 가운데 최단 기간에 거둔 흥행 성과 다.

이로써 김윤석과 강동원은 또 한 번 흥행 기록을 쓰게 됐다.

이들은 2009년 함께 주연한 영화 '전우치'로 613만 관객을 모은 바 있다. 당시 '전우치'는 상영 19일 만에 400만명을 불러 모았지만 이번에는 그 속도를 사흘 앞당겼다.

배급사 CJ엔터테인먼트는 "개봉 3주째에도 잦아들지 않는 기세로 관객을 모으고 있는 만큼 장기 흥행에도 기대를 갖고 있다"고 밝혔다.

'검은 사제들'의 400만 돌파로 인해 앞서 강동원이 내건 '흥행 약속'의 실천 여부도 주목받는다.

강동원은 '검은 사제들'이 800만 관객 동원에 성공할 경우 사제복을 입고 서울 명동 거리를 걷겠다고 약속했다.

스포츠동아 이해리 기자 gofl1024@donga.com

- ▶ 동아닷컴 연예팀 공식 페이스북/ 동아닷컴 스타 화보·스타 인터뷰
- Copyrights ⓒ 스포츠동아 무단 전재 및 재배포 금지 -

**스포츠동아** 언론사페이지로이동합니다.

[속보] 日감독 패배 후 "세계 1위..." 충격 발언
'G컵 가슴이 버거운' 비키니, 파도에 그만...경악
[속보] 日 언론 "설마 했던 악몽이..." 집단 멘붕
배우 임홍식 공연 직후 사망, 갑작스런 호흡곤란 '충격'
야구 한일전, 일본 현지 시청률 '대박'...믿기 힘들정도

3



관련뉴스 더보기

김윤석-강동원 '검은 사제들', 400만 돌파..가을 극장가 판 뒤집다

'검은 사제들', 개봉 16일째 오늘(20일) 400만 돌파